



# Mwongozo kwa Watoto



Karibu

fosteringpeople  
let's change lives together



# Karibu Kukuza Watu

Fostering People ilianzishwa  
haswa kwa watoto kama wewe.

Kulea Watu si sehemu ya Huduma za Jamii  
za Watoto, tunajitegemea.  
Tofauti na mamlaka ya eneo ambayo  
hufanya kazi na walezi na walezi, katika  
Fostering People, kulea ndio tu tunafanya.

Wakati mwagine unaweza kuhisi  
kuchanganyikiwa kuhusu kile kinachotokea  
kwako na inaonekana kuna watu wengi  
wanaohusika. Ni muhimu kwetu katika Fostering  
People kutafuta familia inayoweza kukutunza  
na kukufanya ujisikie salama na mwenye furaha.

Tumeweka pamoja baadhi ya taarifa, ambayo  
tunahisi itakuwa muhimu kwako kujua. Angalia  
maswali na mzazi wako mlezi. Unaweza  
kuchora picha, kuandika maelezo au kuweka  
vibandiko ili kukusaidia kukumbuka majibu.



Jina: .....

Jina la mzazi mlezi: .....

Anwani : .....

Simu: .....

Jina la Mfanyakazi wako wa Jamii:

Nambari ya simu ya Mfanyakazi wako wa Jamii :

## Kutana na Smilo

Huyu ndiye kinyago cha  
Fostering People, Smilo ana  
umri wa miaka 7 na ataishi na  
familia ya kulea kwa mara ya kwanza kabisa.

Mzazi wa kambo wa Smilo anataka kujua yote kuhusu  
Smilo, Smilo anatumia kijitabu hiki kusaidia kushiriki  
habari nao na wanapitia kijitabu pamoja.

Mzazi wako mlezi atataka kujua yote kukuhusu pia, ili  
ajue mambo yote unayopenda na usiyopenda na yale  
ambayo ni muhimu kwako.

Pitia kijitabu hiki na Smilo  
na mzazi wako mlezi.



Ulikuwa ukiishi  
vipi hapo awali?



Ulipenda nini zaidi  
kuhusu mahali  
ulipoishi zamani?



Je, kuna kitu  
ambacho hukukipenda?



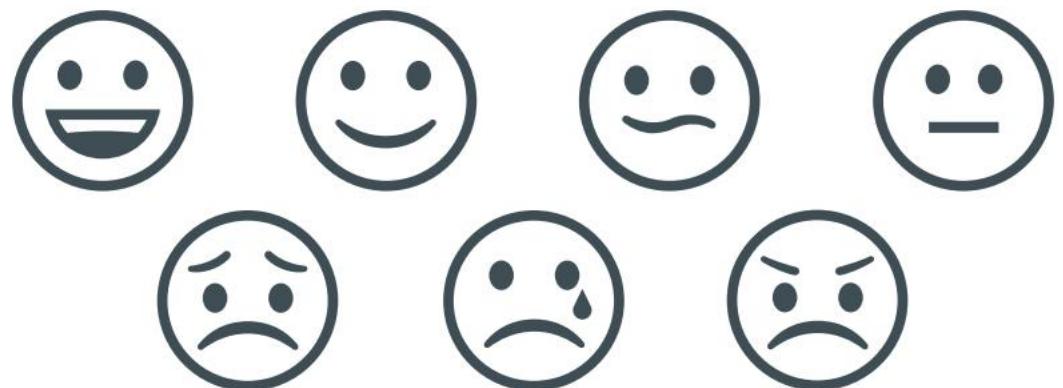
# Kuhusu mimi



Chora picha yako hapa au ubandike  
kwenye picha.

# Kusema kwaheri ni ngumu

Weka alama kwenye uso ili kuonyesha  
jinsi ulivyohisi ulipoagana na mtu maalum?



Unajihisi vipi leo?



Nikiwa na furaha napenda....

Wakati nina huzuni mimi..



### 'Kutunzwa' kunamaanisha nini?

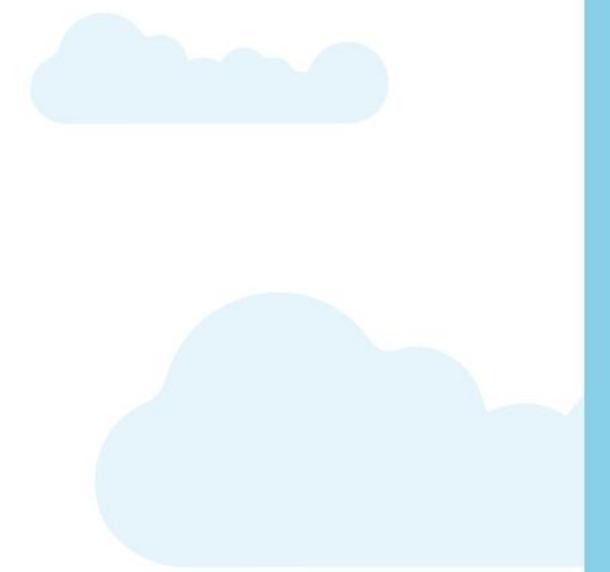
'Kutunzwa' kunamaanisha kutunzwa na familia nyingine wakati familia yako mwenyewe haiwezi kukutunza.

### Kukuza ni nini?

Kulea kunamaanisha kuishi na familia nyingine ambayo imezoewa kukutunza na kusaidia mambo yote ambayo watoto hujifunza wanapokua.

### Je! unawafahamu watoto wengine au watu maarufu ambao wamelelewa au wamelelewa?

Je! unajua kwamba Eddie Murphy (Punda huko Shrek) na Neil Morrisey (Bob the Builder) walilelewa?



### Je, kuna sheria za nyumbani?

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

### Nitakaa muda gani?

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

### Ni mipango gani ya utunzaji wangu?

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

### Mambo ambayo ninataka kuweka salama katika chumba changu:

.....  
.....  
.....  
.....

**Nyumba yako ya kulea ikoje?**

.....  
.....  
.....  
.....

**Unapenda nini zaidi?**

.....  
.....  
.....  
.....

**Unaona nini kigumu?**

.....  
.....  
.....  
.....

**Mambo ambayo yanafanya niogope...**

.....  
.....  
.....  
.....

**Mambo ambayo yanafanya nijisikie salama....**

.....  
.....  
.....  
.....



# Nani atahakikisha kuwa mimi ni **sawa?**



## Watu muhimu

Kukuza mfanyakazi  
wa Watu ili kukusaidia  
wewe na familia yako ya kambo

Likizo yako au  
mapumziko mzazi wa  
kambo

**Wewe  
na uwekaji  
wako wa malezi**

Familia yako  
mwenyewe  
ambayo unaweza  
kuona  
wakati mwengine

Mfanyakazi wa  
kijamii (kukuunga  
mkono)

### Nikidhulumiwa nifanye nini?

Ikiwa unafikiri kuwa unaonewa mwambie mtu unayemwamini ambaye anaweza kukusaidia, kwa mfano, mzazi wa kambo, rafiki au mwalimu. Ikiwa unanyanyaswa na mzazi wako wa kambo au mtu anayekutunza, lazima umwambie mfanyakazi wako wa kijamii au mtu mzima mwengine unayemwamini na watapata msaada.

### Nikitaka kulalamika nifanye nini?

Malezi ya Watu yana utaratibu wa kulalamika kuruhusu watoto na vijana kuiliza maswali kuhusu kile kinachotokea kwao na kutufahamisha kama kuna jambo haliko sawa. Huenda ikawa kuhusu mzazi/wazazi wako wa kambo, mfanyakazi wa kijamii au shule.

Zungumza nao na uwaambie kile ambacho hujakifurahia na watajaribu kusuluhiha. Ikiwa huna furaha, wewe (au wao) wanaweza kuzungumza na bosi wao. Ikiwa unahitaji msaada zaidi uliza juu ya malalamiko.

Unaweza kupata taarifa zaidi kuhusu malalamiko kwenye tovuti ya watoto wetu  
[www.fosteringpeople.co.uk/kidzone/](http://www.fosteringpeople.co.uk/kidzone/)

Tovuti hii imejaa kila aina ya taarifa muhimu ili kukusaidia. Unaweza hata kututumia ujumbe moja kwa moja. Uliza mzazi wako wa kambo usaizidi ikiwa unauhitaji. Kuna baadhi ya anwani muhimu na nambari za simu mwishoni mwa kijitabu hiki pia.



**Shule nitakayosoma inaitwaje?**

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

**Ni watu gani wanaoweza kuniona?**

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

**Mambo ninayopenda kufanya...**

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

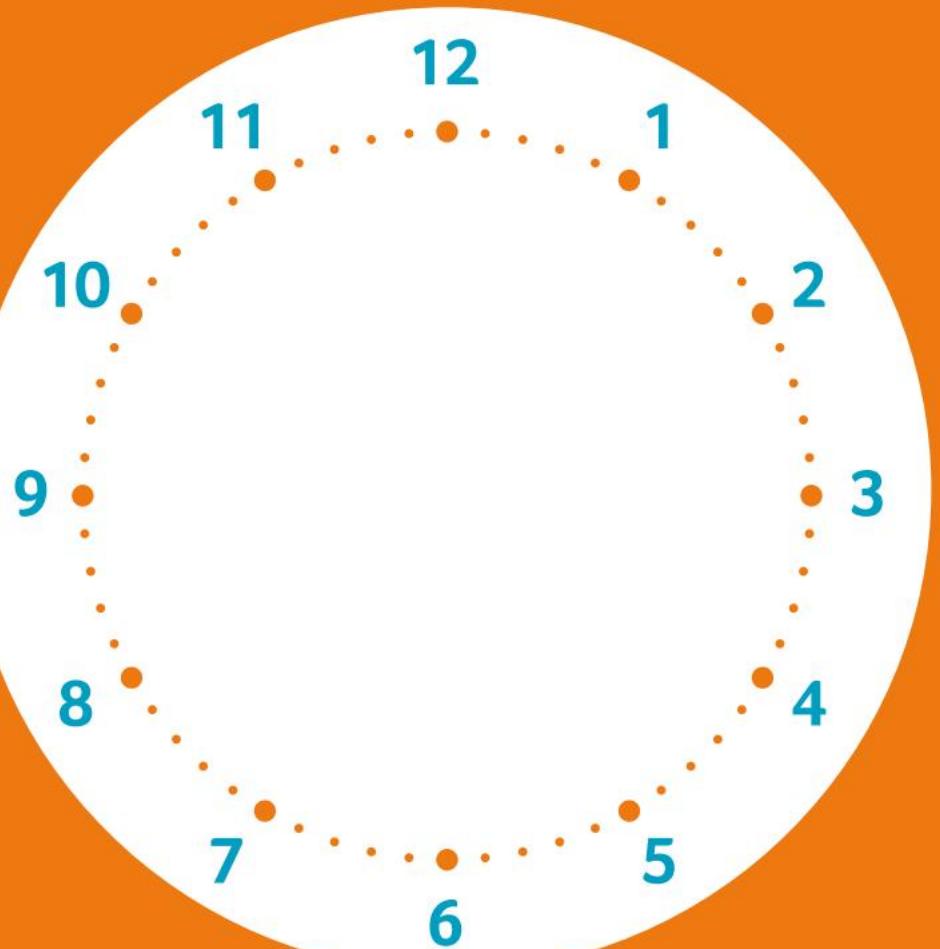
**Vitu ninavyopenda kula ni ...**

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

.....  
.....  
.....  
.....  
.....



Wakati wangu wa kulala ni ...



Kabla sijalala napenda...

## Ahadi ya Starfish

Wazazi wetu wote walezi  
huchukua **ahadi ya starfish**.

Kwa kufanya hivyo wanaahidi  
kukusikiliza wewe na maoni yako,  
kukujali na kukulinda na kufanya yote  
wanayoweza ili kuboresha uzoefu  
wako wa kuishi katika familia ya kambo.

Watafanya yote wawezayo kukusaidia kushiriki katika shughuli  
za Kukuza Watu na, kuwa na sauti katika hakiki zako mwenyewe na  
kushiriki katika shughuli zinazokuvutia.

Kuna habari nyingi zaidi kuhusu Ahadi ya Starfish kwenye tovuti ya  
watoto wetu:

[www.fosteringpeople.co.uk/kidzone](http://www.fosteringpeople.co.uk/kidzone)



# Muhimu Maelezo ya Mawasiliano

**Kukuza Uhakikisho wa Ubora wa Watu** 0115 945  
5445 Jumatatu hadi Ijumaa 9.00 - 5.00pm

## Njia ya watoto

Simu ya bure 0800 1111  
masaa 24

## Utotoni kwa vijana walio katika malezi

Piga simu bila malipo 0800 88 44 44  
Jumatatu hadi Ijumaa 3:30pm - 9:30pm

## Kuwa - Msaada kwa vijana walio chini ya utunzaji

Piga simu bila malipo 0800 623 2033  
Jumatatu hadi Ijumaa 10:30 asubuhi - 3pm

## Njia ya ulinzi wa watoto ya NSPCC

Piga simu bila malipo 0808 800 5000

## Mkurugenzi wa Haki za Watoto - Ofsted

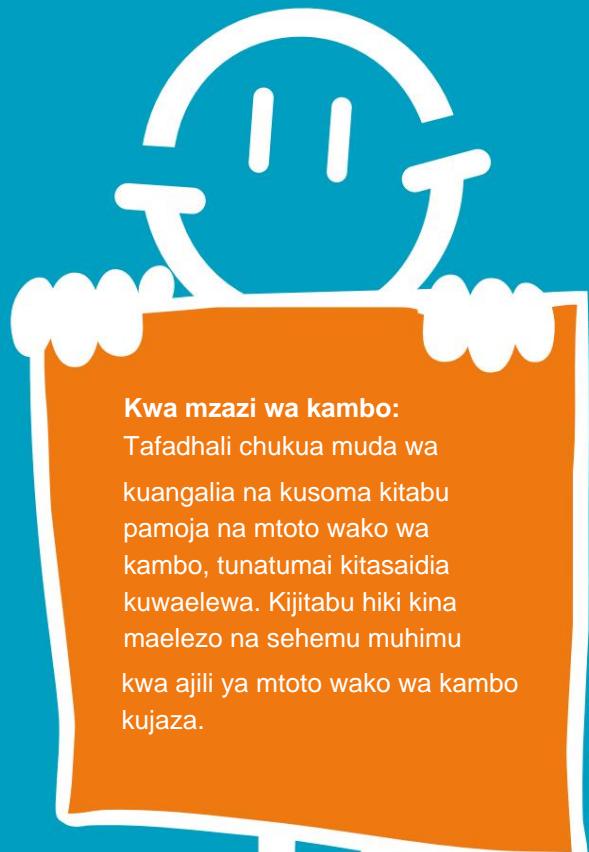
Piga simu bila malipo 0800 528 0731

## Kamishna wa watoto nchini Uingereza 0844 800 9113

## Kukuza People Limited

Suite D  
Uhakika  
Barabara ya Welbeck  
West Bridgford  
Nottingham  
NG2 7QW  
0800 077 8159

[www.fosteringpeople.co.uk/kidszone](http://www.fosteringpeople.co.uk/kidszone)



**Kwa mzazi wa kambo:**  
Tafadhalii chukua muda wa  
kuangalia na kusoma kitabu  
pamoja na mtoto wako wa  
kambo, tunatumai kitasaidia  
kuwaelewa. Kijitabu hiki kina  
maelezo na sehemu muhimu  
kwa ajili ya mtoto wako wa kambo  
kujaza.